



03957-0379

LEVEL 4

1 2 3 4 5



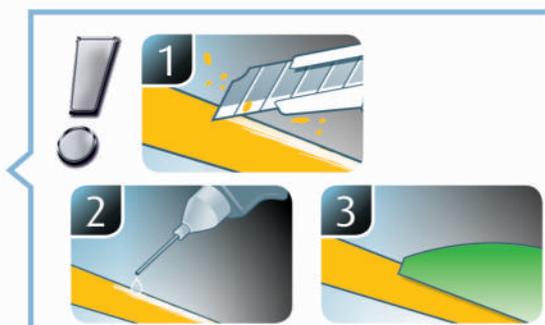
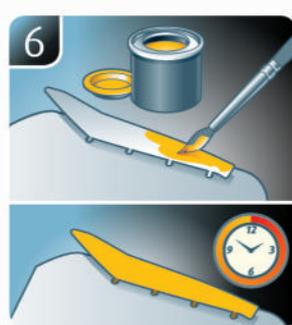
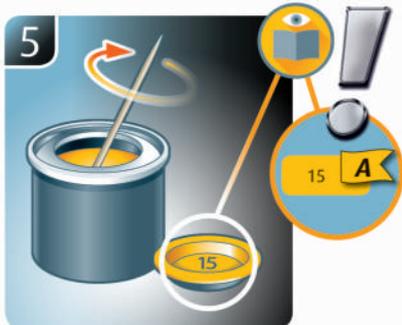
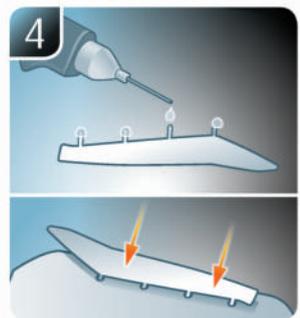
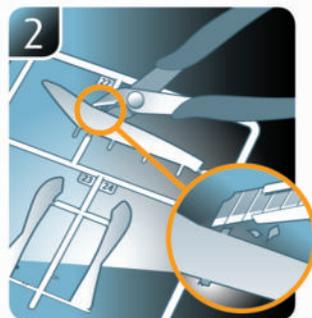
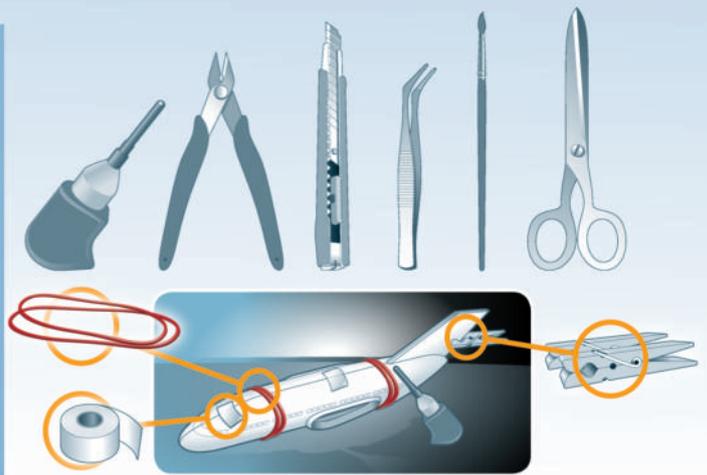
## Stearman PT-17 KAYDET

Beiliegenden Sicherheitstext beachten / Please note the enclosed safety advice

- DE Beiliegenden Sicherheitstext beachten und nachschlagbereit halten.
- GB Please note the enclosed safety advice and keep safe for later reference.
- FR Respecter les consignes de sécurité ci-jointes et les conserver à portée de main.
- NL Houdt u aan de bijgaande veiligheidsinstructies en hou deze steeds bij de hand.
- IT Seguire le avvertenze di sicurezza allegate e tenerle a portata di mano.
- ES Observar y siempre tener a disposición este texto de seguridad adjunto.
- PT Ter em atenção o texto de segurança anexo e guardá-lo para consulta.

- DK Overhold vedlagte sikkerhedsanvisninger og hav dem liggende i nærheden.
- NO Ha alltid vedlagt sikkerhetstekst klar til bruk.
- SE Beakta bifogad säkerhetstext och håll den i beredskap.
- FI Huomioi ja säilytä oheiset varoitukset.
- RU Соблюдать технику безопасности, сохранить инструкцию для дальнейших обращений.
- PL Przestrzegać załączonego tekstu dotyczącego bezpieczeństwa i mieć go zawsze pod ręką.
- CZ Dodržujte tento příložený bezpečnostní text a mějte ho po ruce.
- HU A mellékelt biztonsági szöveget vegye figyelembe és tartsa fellepozásra készen.

- SK Rešpektujte priložený bezpečnostný text a uchovajte ho pre budúce použitie.
- RO Respectați textul de siguranță atașat și păstrați-l la îndemână.
- BG Спазвайте приложения текст за безопасност и го дръжте под ръка за справки.
- S Priložena varnostna navodila izvajajte in jih hranite na vsem dostopnem mestu.
- GR Λάβετε υπόψη σας το συνημμένο κείμενο ασφαλείας και φυλάξτε το ώστε να ανατρέχετε σε αυτό όποτε χρειάζεται.
- TR Ektekiğüvenlik talimatlarını dikkate alıp, bakabileceğiniz bir şekilde muafaza ediniz.



- ☞ Weitere Tipps und Tricks.
- ☞ Additional tips and tricks.
- ☞ Conseils et astuces supplémentaires.
- ☞ Andere tips en trucs.
- ☞ Ulteriori consigli e suggerimenti.
- ☞ Consejos y sugerencias adicionales.
- ☞ Mais dicas e truques.

- ☞ Flere tips og tricks.
- ☞ Flere tips og tricks.
- ☞ Ytterligare tips och tricks.
- ☞ Lisää vinkkejä ja niksejä.
- ☞ Другие советы и хитрости.
- ☞ Dalsze wskazówki i sugestie.
- ☞ Další tipy a rady.
- ☞ További ötletek és fogások.
- ☞ Dalsie tipy a triky.
- ☞ Alte sfaturi și trucuri.

- ☞ Други полезни съвети и трикове.
- ☞ Nadaljnji nasveti in zvižaje.
- ☞ Πρόσθετες συμβουλές και κόλπα.
- ☞ Diğer öneriler ve ipuçları.

www.revell.de



DE Kleben  
 EN Glue  
 FR Coller  
 NL Lijmen  
 IT Incollare  
 ES Pegamento  
 PT Colar  
 CS Lim  
 NO Lime  
 SE Limma  
 FI Liimaa  
 RU Клеить  
 PL Przykleić  
 CZ Slepění  
 HU Ragasztás rá  
 SK Lepiť  
 RO Lipiți  
 BG Запленете  
 SI Prilepite  
 GR Κολλήστε  
 TR Yapıştırma



DE Nicht kleben  
 EN Don't glue  
 FR Ne pas coller  
 NL Niet lijmen  
 IT Non incollare  
 ES No pegamento  
 PT Não colar  
 CS Lim ikke  
 NO Ikke lime  
 SE Limma inte  
 FI Älä liimaa  
 RU Не клеить  
 PL Nie przyklejać  
 CZ Nelepít  
 HU Ne ragasztás rá  
 SK Nelepít  
 RO Nu lipiți  
 BG Не лепете  
 SI Ne lepите  
 GR Μην κολλήσετε  
 TR Yapıştırmayın



DE Bemalen  
 EN Paint  
 FR Peindre  
 NL Beschilderen  
 IT Colorare  
 ES Pintar  
 PT Pintar  
 CS Mal  
 NO Male  
 SE Måla  
 FI Maalaa  
 RU Раскрасить  
 PL Pomalować  
 CZ Pomalovat  
 HU Fesse be  
 SK Natrieť  
 RO Vopsiți  
 BG Боядисайте  
 SI Pobarvajite  
 GR Βάψτε  
 TR Boyama



DE Zusammenbau Reihenfolge.  
 EN Sequence of assembly.  
 FR Ordre d'assemblage.  
 NL Volgorde van montage.  
 IT Sequenza di assemblaggio.  
 ES Secuencia de montaje.  
 PT Sequência de montagem.  
 CS Samlerækkefølge.  
 NO Monteringsrekkefølge.  
 SE Monteringsordningsföljd.  
 FI Kokoamisjärjestys.  
 RU Последовательность сборки.  
 PL Kolejność montażu.  
 CZ Pořadí složení.  
 HU Összerakási sorrend.  
 SK Poradie zostavenia.  
 RO Ordinea asamblării.  
 BG Последователност на сглобяване.  
 SI Vrstni red sestavljanja.  
 GR Σειρά τοποθέτησης.  
 TR Parçaları birleştirme sırası.



DE Anzahl der Arbeitsgänge.  
 EN Number of working steps.  
 FR Nombre d'étapes de travail.  
 NL Het aantal bouwstappen.  
 IT Numero di fasi di lavoro.  
 ES Número de pasos de trabajo.  
 PT Número de passos de trabalho.  
 CS Antal arbejds-gange.  
 NO Antall arbeidstrinn.  
 SE Antal operationer.  
 FI Työvaiheiden määrä.  
 RU Количество операций.  
 PL Liczba cykli roboczych.  
 CZ Počet pracovních kroků.  
 HU A munkamenetek száma.  
 SK Počet pracovných operácií.  
 RO Numărul etapelor de lucru.  
 BG Брой работни стъпки.  
 SI Število delovnih postopkov.  
 GR Αριθμός βημάτων εργασιών.  
 TR Çalışma adımı sayısı.



DE Gleichen Vorgang auf der gegenüberliegenden Seite wiederholen.  
 EN Repeat same procedure on opposite side.  
 FR Opérer de la même façon sur l'autre face.  
 NL Dezelfde handeling herhalen aan de tegenoverliggende kant.  
 IT Ripetere il procedimento dall'altra parte.  
 ES Repetir el mismo procedimiento en el lado contrario.  
 PT Repetir alguns procedimentos no lado oposto.  
 CS Gentag proceduren på den modsatte side.  
 NO Gjenta samme forløp på motliggende side.  
 SE Upprepa samma process på motsatta sidan.  
 FI Toista menettely vastakkaisella puolella.  
 RU Повторить такие же действия на противоположной стороне.  
 PL Powtórzyć te same czynności po przeciwnej stronie.  
 CZ Stejný postup opakujte na protilehlé straně.  
 HU Ismétélje meg a műveletet az ellentétes oldalon.  
 SK Rovnaký postup zopakujte na protilohlej strane.  
 RO Repetați același procedeu pe latura opusă.  
 BG Повторете същите стъпки на срещуположната страна.  
 SI Enak postopek ponovite na nasprotni strani.  
 GR Επαναλάβετε την ίδια διαδικασία στην αντίθετη πλευρά.  
 TR Aynı işlem adimlarını diğer tarafta da uygulayın.



DE Abbildung zusammengesetzter Teile.  
 EN Illustration of assembled parts.  
 FR Figure représentant les pièces assemblées.  
 NL Afbeelding van samengevoegde onderdelen.  
 IT Foto delle parti assemblate.  
 ES Figura de las piezas montadas.  
 PT Ilustração das peças montadas.  
 CS Ilustration af samlede dele.  
 NO Figur av sammensatte deler.  
 SE Bild på sammansatta detaljer.  
 FI Koottujen osien kuva.  
 RU Изображение смонтированных деталей.  
 PL Rysunek połączonych części.  
 CZ Zobrazení spojených dílů.  
 HU Összerakott alkatrészek ábrája.  
 SK Obrázok dielov, ktoré sa majú zmontovať.  
 RO Figura reprezentând piesele asamblate.  
 BG Изображение на сглобените части.  
 SI Slika sestavljenih delov.  
 GR Απεικόνιση των τοποθετημένων μερών.  
 TR Birleştirilmiş parçalar resmi.



DE Bauteile trocknen lassen.  
 EN Allow the parts to dry.  
 FR Laisser sécher les pièces.  
 NL Onderdelen laten drogen.  
 IT Lasciare asciugare i componenti.  
 ES Dejar secar las piezas.  
 PT Deixar as peças secar.  
 CS Lad delene tørre.  
 NO Tørk komponenter.  
 SE Låt komponenterna torka.  
 FI Anna rakenneosien kuivua.  
 RU Дайте деталям высохнуть.  
 PL Pozostawić elementy konstrukcji do wyschnięcia.  
 CZ Nechte díly uschnout.  
 HU Hagya megszáradni az alkatrészeket.  
 SK Konštrukčné diely nechajte vyschnúť.  
 RO Lăsați componentele să se usuce.  
 BG Оставете сглобените части да изсъхнат.  
 SI Osušite sestavne dele.  
 GR Αφήστε τα μέχρι να στεγνώσουν.  
 TR Yarı parçalarını kurumaya bırakın.



DE Bauanleitung sorgfältig lesen.  
 EN Read the assembly instructions carefully.  
 FR Lisez attentivement les instructions de montage.  
 NL Bouwinstructies zorgvuldig doorlezen.  
 IT Leggere attentamente le istruzioni per il montaggio.  
 ES Lea cuidadosamente las instrucciones de montaje.  
 PT Ler atentamente as instruções de montagem.  
 CS Čísti pečlivě návod k obsluze.  
 NO Læs byggevejledningen omhyggeligt.  
 SE Monteringsinstruktionerna skall läsas noggrant.  
 FI Lue kokoamisohje huolellisesti.  
 RU Внимательно прочитайте инструкцию по сборке.  
 PL Dokładnie przeczytać instrukcję montażu.  
 CZ Přečtete si pečlivě návod k obsluze.  
 HU Figyelmesen olvassa el a szerelési útmutatót.  
 SK Návod na montáž starostlivo prečítajte.  
 RO Citiți cu atenție instrucțiunile de montare.  
 BG Прочетете внимателно уръчването за монтаж.  
 SI Skrbno preberite navodila za sestavo.  
 GR Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες κατασκευής.  
 TR Yarı kılavuzunu dikkatle okuyun.



DE Mit Klebeband fixieren.  
 EN Attach with adhesive tape.  
 FR Fixer à l'aide de ruban adhésif.  
 NL Met plakband vastzetten.  
 IT Fissare con nastro adesivo.  
 ES Fijar con cinta adhesiva.  
 PT Fixar com fita adesiva.  
 CS Fastgør med tape.  
 NO Fest med tape.  
 SE Fixera med tejp.  
 FI Kiinnittää liimanauhalla.  
 RU Зафиксировать липкой лентой.  
 PL Przytkować za pomocą taśmy samoprzylepnej.  
 CZ Připevněte lepicí páskou.  
 HU Rögzítse ragasztószalaggal.  
 SK Fixujte lepiacou páskou.  
 RO Fixați cu bandă adezivă.  
 BG Фиксирайте с тиксо.  
 SI Pritrdite z lepilnim trakom.  
 GR Στερεώσετε κολλητική ταινία.  
 TR Yapıştırma bandı ile sabitleyin.



DE Abziehbild in Wasser einweichen und anbringen.  
 EN Soak and apply decals.  
 FR Mouiller et appliquer les décalcomanies.  
 NL Transfer in water even laten weken en aanbrengen.  
 IT Immergere la decalcomania nell'acqua e applicarla.  
 ES Mojar y aplicar calcomanías.  
 PT Amolecer o decalque em água e aplicar.  
 NO Gjør overføringsbilledet vådt og sæt det på.  
 SE Myk opp avtrekkingsbildet i vann og sett på.  
 FI Blótlágg dekalen i vatten och sätt på den.  
 RU Понутьте переводную картинку в воду и нанесите её.  
 PL Namoczyć kalkomanie w wodzie i przykleić.  
 CZ Nechte obistik odmočit ve vodě a přilepte.  
 HU Merítse vízbe és helyezze fel a matricát.  
 SK Odtlačkový obrázok namočte do vody a priložte na plochu.  
 RO Înmuiați abțibildul în apă și aplicați-l.  
 BG Потопете ваденката във вода и я поставете.  
 SI Prelepniço namakajte v vodi. In namestite.  
 GR Μουσκεψτε σε νερό και τοποθετήστε τις χαλκομανίες.  
 TR Çikartmayı suda yumuşatın ve takın.



DE Wahlweise  
 EN Optional  
 FR Facultatif  
 NL Naar keuze  
 IT Facoltativamente  
 ES Opcional  
 PT Opcional  
 CS Volgří  
 NO Valgfritt  
 SE Valfri  
 FI Valinnaisesti  
 RU На выбор  
 PL Opcjonalnie  
 CZ Volitelně  
 HU Választás szerint  
 SK Alternatívne  
 RO Opțional  
 BG По избор  
 SI Izbirno  
 GR Προαιρετικά  
 TR Opsiyonel



DE Öffnungen mit Spachtelmasse verschließen und Oberfläche mit Schleifpapier angleichen.  
 EN Close openings with putty and sand down surface.  
 FR Reboucher les orifices avec du mastic et uniformiser les surfaces avec du papier à poncer.  
 NL Dicht de openingen af met plamuur en maak het oppervlak glad met schuurpapier.  
 IT Chiudere le aperture con del mastic e uniformare la superficie utilizzando della carta vetrata.  
 ES Cerrar los extremos con masilla y lijar la superficie.  
 PT Fechar as aberturas com argamassa e alisar a superfície com uma lixa.  
 NO Luk åbningerne med spartelmasse, og slib overflaten i venstre side ned.  
 SE Lukk åpningene med sparkelmasse og jevn ut overflaten med sliperpapier.  
 FI Förslut öppningarna med spackelfärg och jämna till ytan med slippapper.  
 RU Заржа ле а нылásokат глеттаныгагал, ёс а фелуетет симтса ле цсисолопапиррал.  
 PL Zapelnić otwory masą szpachlową i wyrównać powierzchnię, używając papieru ściernego.  
 CZ Otvory uzavřete tmelem a povrch vybruste brusným papírem.  
 HU Zárja le a nyílásokat glettenyaggal, és a felületet simítsa le csiszolópapírral.  
 SK Otvory vyplňte tmeliacou hmotou a povrch vyrovnajte brusným papierom.  
 RO Încheideți orificiile cu material de spaclu și șlefuiți suprafața cu hârtie abrazivă.  
 BG Китвайте отворите и изравнете повърхността с шкурка.  
 SI Odprtino zaprite z maso-loratico in izravnajte površino z brusnim papirjem.  
 GR Κλείστε τα ανοίγματα με στόκο και ζύστε την επιφάνεια με γυαλόχαρτο.  
 TR Boşlukları macun ile kapatın ve yüzeyi zımpara kağıdı ile düzleştirin.



DE Klarsichtteile  
 EN Clear parts  
 FR Pièces transparentes  
 NL Transparente onderdelen  
 IT Parti trasparenti  
 ES Piezas transparentes  
 PT Peças transparentes  
 NO Klare dele  
 SE Klare delar  
 FI Genomskinliga detaljer  
 RU Прозрачные детали  
 PL Przezroczyste części  
 CZ Průhledné díly  
 HU Átlátszó alkatrészek  
 SK Číre diely  
 RO Piese transparente  
 BG Прозрачни части  
 SI Prozorni deli  
 GR Διαφανή μέρη  
 TR Şeffaf parçalar



- DE Pinzette benutzen.
- GB Use tweezers.
- FR Utiliser une pince à épiler.
- NL Pincet gebruiken.
- IT Utilizzare una pinzetta.
- ES Usar pinzas.
- PT Utilizar uma pinça.
- DK Brug pincet.
- NO Bruke pinsetter.
- SE Använd pincett.
- F Käytä pinsettejä.
- PL Пользуйтесь пинцетом.
- PL Użyć pesety.
- CZ Použijte pinzetu.
- HU Használjon csipeszt.
- SK Použite pinzetu.
- IT Utilizati pinsetta.
- RU Используйте пинцета.
- SR Uprabite pinceto.
- GR Χρησιμοποιήστε τσιμπίδα.
- TR Cimبز kullanın.



- DE Loch bohren.
- GB Make a hole.
- FR Faire un trou.
- NL Maak een gat.
- IT Praticare un foro.
- ES Hacer un agujero.
- PT Fazer um furo.
- DK Lav et hul.
- NO Bor et hull.
- SE Borra hål.
- F Poraa reikä.
- PL Просверлить отверстие.
- PL Wywiercić otwór.
- CZ Vyrtejte otvor.
- HU Fúrjon lyukat.
- SK Vyrťajte otvor.
- IT Faceti o gaurá.
- RU Пробийте дырку.
- SR Izvrtajte izvrtino.
- GR Ανοίξτε τρήση.
- TR Delik açın.



- DE Schwarzen Faden benutzen.
- GB Use black thread.
- FR Utilisez le fil noir.
- NL Gebruik zwarte draad.
- IT Utilizzare filo nero.
- ES Usar hilo negro.
- PT Utilizar fio preto.
- DK Brug sort tråd.
- NO Bruk svart tråd.
- SE Använd svart tråd.
- F Käytä mustaa lankaa.
- PL Используйте чёрные нитки.
- PL Używać czarnych nici.
- CZ Použijte černou niť.
- HU Használjon fekete fonalat.
- SK Použite čiernu niť.
- IT Utilizati un fir negru.
- RU Используйте чёрную нить.
- SR Uprabite črno nit.
- GR Χρησιμοποιήστε μαύρη κλωστή.
- TR Siyah iplik kullanın.



- DE Zur Anbringung der Klarteile empfohlen.
- GB Recommended to fix clear parts.
- FR Recommandé pour fixer les pièces transparentes.
- NL Aanbevolen voor het aanbrengen van transparante delen.
- IT Raccomandato per l'applicazione delle parti trasparenti.
- ES Recomendado para fijar las piezas transparentes.
- PT Recomendado para a aplicação das peças transparentes.
- DK Anbefales til anbringelse af de klare dele.
- NO Anbefales til å feste klare deler.
- SE Rekommenderad för montering av de genomskinliga detaljerna.
- F Suositellaan läpinäkyvien osien siirtämiseen.
- PL Rekomenduje się dla mocowania przezroczystych części.
- PL Zalecane do przyklejenia przezroczystych części.
- CZ Doporučujeme k umístění průhledných dílů.
- HU Az átlátszó darabok felhelyezéséhez ajánlható.
- SK Odporúča sa pre umiestnenie čírych dielov.
- IT Recomandat pentru aplicarea pieselor transparente.
- RU Препоръчва се за поставяне на прозрачни части.
- SR Pri nameštanju prozornih delov priporočamo.
- GR Συνιστάται για την τοποθέτηση των διάφανων μερών.
- TR Şeffaf parçaların takılması için önerilir.



- DE Zur Anbringung der Abziehbilder empfohlen.
- GB Recommended for affixing the decals.
- FR Recommandé pour l'application des décalcomanies.
- NL Aanbevolen voor het aanbrengen van de transfers.
- IT Raccomandato per l'applicazione delle decalcomanie.
- ES Recomendado para fijar bien las calcomanías.
- PT Recomendado para a fixação dos autocolantes.
- DK Anbefales til anbringelse af overførselsbillederne.
- NO Anbefales til å feste avtrekksbilder.
- SE Rekommenderad för montering av klisterdekalerna.
- F Suositellaan siirtokuvien siirtämiseen.
- PL Rekomenduje się dla нанесения переводных картинок.
- PL Zalecane do przyklejenia kalkomanii.
- CZ Doporučujeme k umístění obtiskovacích obrázků.
- HU A matrica felhelyezéséhez ajánlható.
- SK Odporúča sa pre umiestnenie obtlačkového obrázku.
- IT Recomandat pentru aplicarea abtjebildurilor.
- RU Препоръчва се за поставяне на ваденки.
- SR Pri nameštanju nalepnic priporočamo.
- GR Συνιστάται για την τοποθέτηση των χαλκομανιών.
- TR Çikartmaların takılması için önerilir.



- DE Nicht enthalten
- GB Not included
- FR Non fourni
- NL Behoort niet tot de levering
- IT Non incluso
- ES No incluido
- PT Não incluído
- DK Medfølger ikke
- NO Ikke inkludert
- SE Ingår ej
- F Ei sisällä
- PL Nie zawiera
- PL Nie wchodzi w zakres dostawy
- CZ Není obsaženo
- HU Nem tartalmazza
- SK Neobsahuje
- IT Nu este inclus
- RU Не содержится
- SR Ni priloženo
- GR Δεν περιλαμβάνεται
- TR İçerilmiyor

## Benötigte Farben / Required colours

- FR Peintures nécessaires
- NL Benodigde kleuren
- IT Colori necessari
- ES Colores necesarios
- PT Cores necessárias
- DK Nødvendige farver
- NO Nødvendige farger
- SE Erforderliga färger
- F Tarvittavat värit
- RU Необходимые краски
- PL Potrzebne kolory
- CZ Potřebné barvy
- HU Szükséges színek
- SK Požadované farby
- RO Culoi necesare
- GR Необходими цветове
- SR Potrebne barve
- GR Απαιτούμενα χρώματα
- TR Gerekli renkler

99 **A**

- DE Aluminium metallic
- GB Aluminium metallic
- FR Aluminium métallique
- NL Aluminium metallic
- IT Alluminio metallico
- ES Aluminio metálico
- PT Alumínio metálico
- DK Aluminium metalk
- NO Aluminium metallic
- SE Aluminium metallic
- F Alumiini metallinen
- RU Аллюминий металлик
- PL Aluminium metaliczny
- CZ Hliníková metalizový
- HU Alumínium metál
- SK Hliníková metaliza
- RO Aluminiu metalic
- GR Αλουμινιο μεταλικό
- TR Alüminyum grisi metalik

75% 83 **B** 91 25%

- DE Rost matt
- GB Rust matt
- FR Rouille mat
- NL Roest mat
- IT Ruggine opaco
- ES óxido mate
- PT Ferrugem mate
- DK Rust mat
- NO Rust matt
- SE Rost matt
- F Ruoste matta
- RU Ржавый матовый
- PL Rdzawy matowy
- CZ Rezává matný
- HU Rozsdaszínú, fénytelen
- SK Hrdzavá matný
- RO Ruginiu mat
- GR Ρύζδα ματσο
- SR Rjasta mat
- GR Χρώμα οκουριάς ματ
- TR Pas rengi mat

- DE Eisen metallic
- GB Iron metallic
- FR Fer métallique
- NL IJzer metallic
- IT Ferro metallico
- ES Acero metálico
- PT Aço metálico
- DK Stål metallisk
- NO Jern metallic
- SE Stål metallic
- F Teräs metallinen
- RU Сталь металлик
- PL Grafit metaliczny
- CZ Ocelová metalizový
- HU Acélmetál
- SK Ocelová metaliza
- RO Fier metalic
- GR Желязо металик
- SR Železna kovinska
- GR Χρώμα σιδήρου μεταλλικό
- TR Metalik metalik

52 **C**

- DE Blau glänzend
- GB Blue gloss
- FR Bleu brillant
- NL Blauw glanzend
- IT Blu lucido
- ES Azul brillante
- PT Azul brilhante
- DK Blå blank
- NO Blå glansende
- SE Blå blank
- F Sininen kiiltävä
- RU Синий глянецовый
- PL Niebieski błyszczący
- CZ Modrá lesklý
- HU Kék, fényes
- SK Modrá lesklý
- RO Albastru strălucitor
- GR Синьо гланцово
- SR Modra sijoca
- GR Μπλε γυαλιστερό
- TR Mavi parlak

09

**D**

DE Anthrazit matt  
 GB Anthracite matt  
 FR Anthracite mat  
 NL Antraciet mat  
 IT Anthracite opaco  
 ES Antracita mate  
 PT Anthracite mate  
 DK Antracitgrå mat  
 NO Antrasitt matt  
 SE Antracitgrå matt  
 FI Antrasiinharmaa matta  
 RU Антрацит матовый  
 PL Antracyt matowy  
 CZ Antracitová sedá matný  
 HU Antracit, fénytelen  
 SK Čierna uhľová matný  
 RO Antracit mat  
 BG Антрацит матово  
 SI Antracit mat  
 GR Γκρι ανθρακί ματ  
 TR Antrazit mat

361

**E**

DE Olivgrün seidenmatt  
 GB Olive green silk matt  
 FR Vert olive satiné mat  
 NL Olijfgroen zijdemat  
 IT Verde oliva opaco satinato  
 ES Verde oliva mate satinado  
 PT Verde azeitona mate sedoso  
 DK Olivengrøn silkematt  
 NO Olivengrønn silkematt  
 SE Olivgrön sidenmatt  
 FI Oliivinvihreä silkkimatta  
 RU Оливково-зелёный шелковисто-матовый  
 PL Oliwkowozielony jedwabiscie matowy  
 CZ Olivová zelená jemně matný  
 HU Olajzöld, fakóselymes  
 SK Olivovo zelená hodvábne matný  
 RO Verde măsliniu satinat  
 BG Маслинозелено коприненоматово  
 SI Olivno-zelena svilenlo-mat  
 GR Πράσινο-λαδί σατινέ  
 TR Zeytin yeşili ipeksi mat

330

**F**

DE Feuerrot seidenmatt  
 GB Fiery red silk matt  
 FR Rouge feu satiné mat  
 NL Vuurood zijdemat  
 IT Rosso fuoco opaco satinato  
 ES Rojo fuego mate satinado  
 PT Vermelho fogo mate sedoso  
 DK Ildrød silkematt  
 NO Ildrød silkematt  
 SE Eldröd sidenmatt  
 FI Tulenpunainen silkkimatta  
 RU Огненно-красный шелковисто-матовый  
 PL Ognistoczerwony jedwabiscie matowy  
 CZ Ohnivě červená jemně matný  
 HU Tűzpiros, fakóselymes  
 SK Ohnivá červená hodvábne matný  
 RO Roșu aprins satinat  
 BG Огненочервено коприненоматово  
 SI Ognjeno-rdeča svilenlo-mat  
 GR Κόκκινο φωτιάς σατινέ  
 TR Alev kırmızı ipeksi mat

91

**G**

DE Eisen metallic  
 GB Iron metallic  
 FR Fer métallique  
 NL IJzer metallic  
 IT Ferro metallico  
 ES Acero metálico  
 PT Aço metálico  
 DK Stål metallisk  
 NO Jern metallic  
 SE Stål metallisk  
 FI Teräs metallinen  
 RU Сталь металлическая  
 PL Stal metaliczna  
 CZ Ocelová metalizovaný  
 HU Acélmetél  
 SK Oceľová metaliza  
 RO Fier metalic  
 BG Желязо металик  
 SI Železna kovinska  
 GR Χρῶμα σιδήρου μεταλλικό  
 TR Metalik metalik

364

**H**

DE Laubgrün seidenmatt  
 GB Leaf green silk matt  
 FR Vert feuillage satiné mat  
 NL Loofgroen zijdemat  
 IT Verde foglia opaco satinato  
 ES Verde hoja mate satinado  
 PT Verde folha mate sedoso  
 DK Lovgrøn silkematt  
 NO Lovgrønn silkematt  
 SE Skogsgrön sidenmatt  
 FI Lehdenvihreä silkkimatta  
 RU Зелёная листва шелковисто-матовый  
 PL Zielony w odcieniu liści jedwabiscie matowy  
 CZ Listová zeleň jemně matný  
 HU Lombzöld, fakóselymes  
 SK Listová zelená hodvábne matný  
 RO Verde-frunză satinat  
 BG Зелена шума коприненоматово  
 SI Listnato-zelena svilenlo-mat  
 GR Πράσινο σατινέ  
 TR Yaprak yeşili ipeksi mat

86

**J**

DE Khakibraun matt  
 GB Khaki brown matt  
 FR Kaki mat  
 NL Khaki mat  
 IT Marrone cachi opaco  
 ES Caqui mate  
 PT Castanho caqui mate  
 DK Khakibrun mat  
 NO Kakibrun matt  
 SE Khakibrun matt  
 FI Oliivinvihreä matta  
 RU Коричневый хаки матовый  
 PL Khaki matowy  
 CZ Olivová hnědá matný  
 HU Kekiszínú, fénytelen  
 SK Olivová hnědá matný  
 RO Verde măsliniu mat  
 BG Каки матово  
 SI Kaki-rjava mat  
 GR Καφέ-λαδί ματ  
 TR Zeytin kahvesi mat

310

**K**

DE Lufthansa-Gelb seidenmatt  
 GB Lufthansa yellow silk matt  
 FR Jaune Lufthansa satiné mat  
 NL Lufthansa-geel zijdemat  
 IT Giallo Lufthansa opaco satinato  
 ES Amarillo mate satinado  
 PT Amarelo mate sedoso  
 DK Lufthansagul silkematt  
 NO Gul silkematt  
 SE Lufthansagul sidenmatt  
 FI Keltainen silkkimatta  
 RU Люфтваганза жёлтый шелковисто-матовый  
 PL Żółty Lufthansa jedwabiscie matowy  
 CZ Žlutá jemně matný  
 HU Lufthansa sárga, fakóselymes  
 SK Žltá hodvábne matný  
 RO Galben satinat  
 BG Жълто Лувфтанза коприненоматово  
 SI Lufthansa-rumena svilenlo-mat  
 GR Κίτρινο Lufthansa σατινέ  
 TR Sari ipeksi mat

302

**L**

DE Schwarz seidenmatt  
 GB Black silk matt  
 FR Noir satiné mat  
 NL Zwart zijdemat  
 IT Nero opaco satinato  
 ES Negro mate satinado  
 PT Preto mate sedoso  
 DK Sort silkematt  
 NO Sort silkematt  
 SE Svart sidenmatt  
 FI Musta silkkimatta  
 RU Чёрный шелковисто-матовый  
 PL Czarny jedwabiscie matowy  
 CZ Černá jemně matný  
 HU Fekete, fakóselymes  
 SK Čierna hodvábne matný  
 RO Negru satinat  
 BG Черно коприненоматово  
 SI Črna svilenlo-mat  
 GR Μαύρο σατινέ  
 TR Siyah ipeksi mat

378

**M**

DE Dunkelgrau seidenmatt  
 GB Dark grey silk matt  
 FR Gris foncé satiné mat  
 NL Donkergrijs zijdemat  
 IT Grigio scuro opaco satinato  
 ES Gris oscuro mate satinado  
 PT Cinza escuro mate sedoso  
 DK Mørkegrå silkematt  
 NO Mørk grå silkematt  
 SE Mörkgrå sidenmatt  
 FI Tummanharmaa silkkimatta  
 RU Тёмно-серый шелковисто-матовый  
 PL Ciemnoszary jedwabiscie matowy  
 CZ Tmavá sedá jemně matný  
 HU Sötétzürke, fakóselymes  
 SK Tmavo sivá hodvábne matný  
 RO Gri-inchis satinat  
 BG Тъмносиво коприненоматово  
 SI Temno-siva svilenlo-mat  
 GR Γκρι σκούρο σατινέ  
 TR Koyu gri ipeksi mat

314

**N**

DE Beige seidenmatt  
 GB Beige silk matt  
 FR Beige satiné mat  
 NL Beige zijdemat  
 IT Beige opaco satinato  
 ES Beige mate satinado  
 PT Bege mate sedoso  
 DK Beige silkematt  
 NO Beige silkematt  
 SE Beige sidenmatt  
 FI Beige silkkimatta  
 RU Бежевый шелковисто-матовый  
 PL Beżowy jedwabiscie matowy  
 CZ Běžová jemně matný  
 HU Bézs, fakóselymes  
 SK Běžová hodvábne matný  
 RO Bej satinat  
 BG Бежово коприненоматово  
 SI Bež svilenlo-mat  
 GR Μπεζ σατινέ  
 TR Bej ipeksi mat

374

**O**

DE Grau seidenmatt  
 GB Grey silk matt  
 FR Gris satiné mat  
 NL Grijs zijdemat  
 IT Grigio opaco satinato  
 ES Gris mate satinado  
 PT Cinzento mate sedoso  
 DK Grå silkematt  
 NO Grå silkematt  
 SE Grå sidenmatt  
 FI Harmaa silkkimatta  
 RU Серый шелковисто-матовый  
 PL Szary jedwabiscie matowy  
 CZ Sedá jemně matný  
 HU Szürke, fakóselymes  
 SK Sivá hodvábne matný  
 RO Gri satinat  
 BG Сиво коприненоматово  
 SI Siva svilenlo-mat  
 GR Γκρι σατινέ  
 TR Gri ipeksi mat

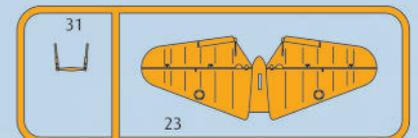
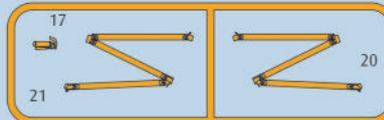
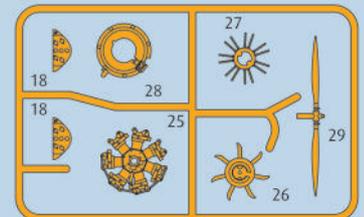
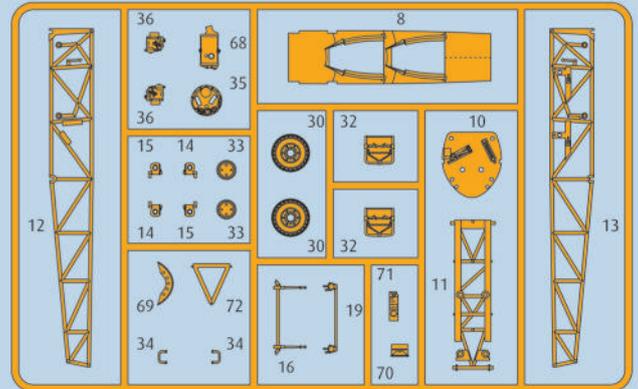
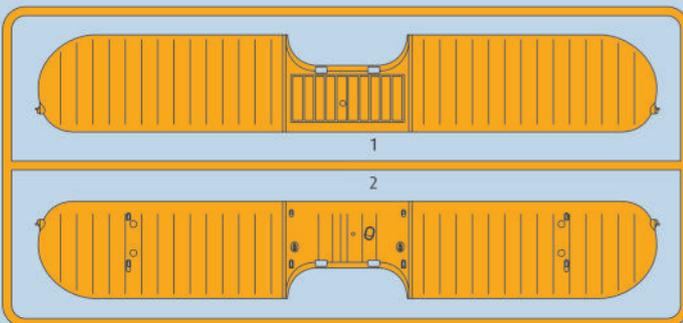
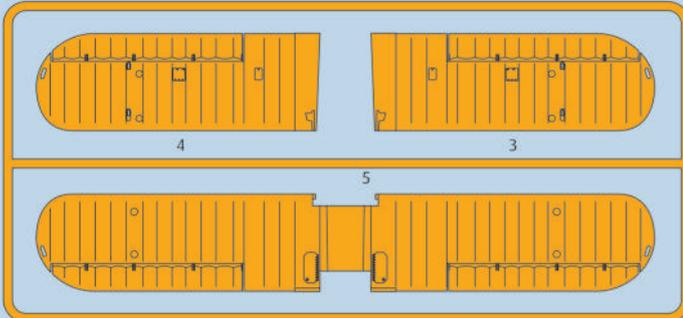
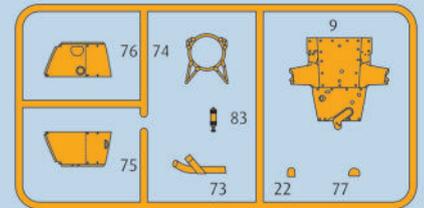
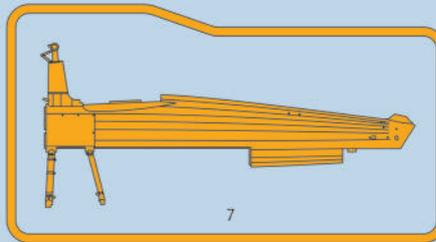
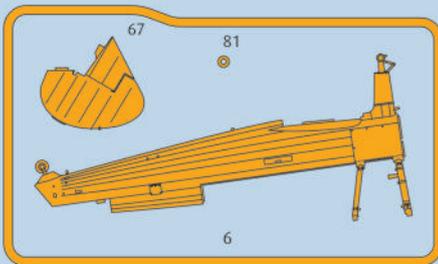
90

**P**

DE Silber metallic  
 GB Silver metallic  
 FR Argent métallique  
 NL Zilver metallic  
 IT Argento metallico  
 ES Plata metálico  
 PT Prata metálico  
 DK Sølv metallisk  
 NO Sølv metallic  
 SE Silver metallic  
 FI Hopea metallinen  
 RU Серебрянный металик  
 PL Srebrny metaliczny  
 CZ Stříbrná metalizovaný  
 HU Ezüstmetél  
 SK Strieborná metaliza  
 RO Argintiu metalic  
 BG Сребро металик  
 SI Srebrna kovinska  
 GR Ασημί μεταλλικό  
 TR Gümüş rengi metalik



DE Beispiel: mischen  
 GB Example: mixing  
 FR Exemple: mélange  
 NL Voorbeeld: mengen  
 IT Esempio: mescolare  
 ES Ejemplo: mezcla  
 PT Exemplo: misturar  
 DK Eksempel: blanding  
 NO Eksempel: blanding  
 SE Exempel: blanda  
 FI Esimerkki: sekoittaminen  
 RU Пример: смешивание  
 PL Przykład: mieszać  
 CZ Příklad: míchat  
 HU Példa: keverés  
 SK Příklad: miešanie  
 RO Exemplu: amestecare  
 BG Пример: смесване  
 SI Primer: mešanje  
 GR Παράδειγμα: ανάμειξη  
 TR Örnek: karıştırma



- Ⓞ Nicht benötigte Teile
- Ⓞ Parts not used.
- Ⓞ Pièces non utilisées.
- Ⓞ Niet benodigde onderdelen.
- Ⓞ Parti non necessarie.
- Ⓞ Piezas no utilizadas.
- Ⓞ Peças não utilizadas.

- Ⓞ Dele der ikke skal bruges.
- Ⓞ Deler som ikke er nødvendige.
- Ⓞ Ej nødvendiga delar.
- Ⓞ Tarpeettomat osat.
- Ⓞ Неиспользуемые детали.
- Ⓞ Niepotrzebne części.
- Ⓞ Nepotřebné díly.

- Ⓞ Szükségtelen alkatrészek.
- Ⓞ Nepotřebné diely.
- Ⓞ Piese care nu sunt necesare.
- Ⓞ Ненужни детали.
- Ⓞ Nepotrebni deli.
- Ⓞ Μη χρησιμοποιούμενα μέρη.
- Ⓞ Gerekli olmayan parçalar.

## Ersatzteile benötigt?

Kein Problem. Einfach den Revell-Service mit Angabe von Artikel- und Teilenummer kontaktieren. Entweder unter [service@revell.de](mailto:service@revell.de) oder Revell GmbH, Abteilung X, Henschelstr. 20-30, 32257 Bünde.\*

\*Wir bitten um Verständnis, dass eine Gewährleistung nur bei aktuellen Artikeln, die im Zeitraum der letzten 24 Monate erworben wurden, übernommen werden kann. Mit der Ersatzteil-Bestellung können Kosten z.B. für Verpackung und Versand entstehen. Ob diese Kosten anfallen wird im Vorfeld schriftlich durch unseren Service mitgeteilt. Das Angebot kann dann angenommen oder abgelehnt werden. Unfrei eingesandte Ersatzteil-Bestellungen werden von uns nicht angenommen! Dieser Direktservice gilt für die Länder Deutschland, Benelux, Österreich, Frankreich, Großbritannien. Ersatzteil-Bestellungen aus den übrigen Ländern werden über die jeweiligen Distributeure abgewickelt. Bitte kontaktieren Sie Ihren Händler.

## Besoin de pièces de rechange ?

Il vous suffit de contacter le service Revell et d'indiquer la référence de l'article et de la pièce. Soit en écrivant par mail à [france@revell.de](mailto:france@revell.de) (uniquement pour la France) ou par courrier à Revell GmbH, Département X, Henschelstr. 20-30, D-32257 Bünde.\*

\*La garantie s'applique pour les articles présents au catalogue et achetés au cours des 24 derniers mois. Merci de votre compréhension. La commande de pièces de rechange peut donner lieu à des frais supplémentaires, par ex. pour l'emballage et le port. Notre service client vous en informera au préalable par écrit. Vous pourrez accepter ou refuser le devis. Nous n'acceptons pas les commandes de pièces de rechange envoyées sans affranchissement ! Ce service direct est valable pour les pays suivants : Allemagne, Benelux, Autriche, France, Grande-Bretagne. Les commandes de pièces de provenance d'autres pays sont traitées par les distributeurs correspondants. Veuillez contacter votre revendeur.

## Need spare parts?

No problem. Contact Revell Service with the item number and part numbers you need: [service@revell.de](mailto:service@revell.de) or Revell GmbH, Unit 10, Old Airfield Industrial Estate, Cheddington Lane, Tring, Herts, HP23 4QR, Great Britain.\*

\*We request your understanding that a warranty can only be accepted for current articles which have been purchased in the last 24 months. Orders for spare parts may also be subject to costs for packaging and shipping. You will be notified in advance by our Service department if such costs are incurred. The offer can then be accepted or rejected. We will not be able to process any postal requests unless correct postage has been applied to mailing! This direct service applies to the countries: Germany, Benelux, Austria, France, and the United Kingdom. Spare part orders from other countries are processed by the local distributors. Please contact your dealer.

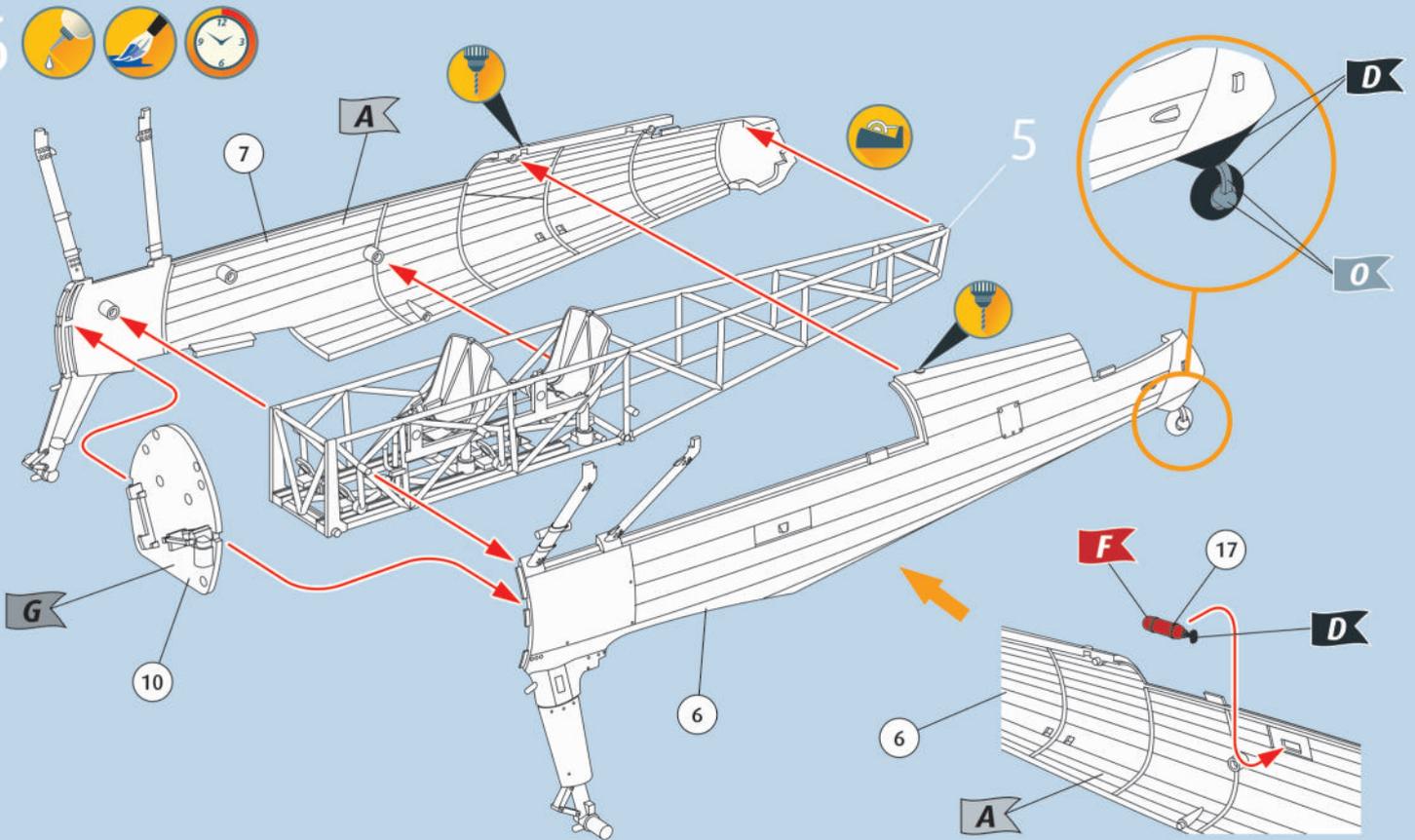
## Hebt u reserveonderdelen nodig?

Geen probleem! Neem eenvoudig contact op met de klantenservice van Revell en geef ons het artikel- en onderdeelnummer door. U kunt ons bereiken op [service@revell.de](mailto:service@revell.de) of per post: Revell GmbH, Afdeling X, Henschelstr. 20-30, D-32257 Bünde.\*

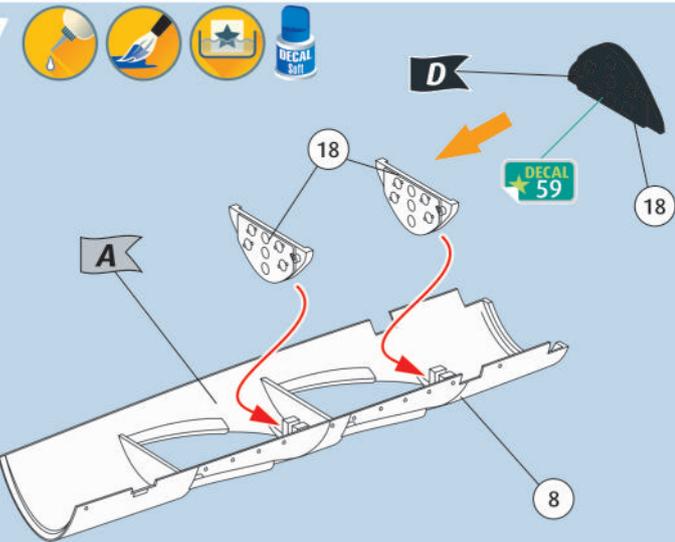
\*Wij vragen uw begrip voor de omstandigheid, dat er alleen garantie kan worden geboden voor actuele artikelen, die in de afgelopen 24 maanden zijn gekocht. Met het bestellen van reserveonderdelen kunnen kosten gemoeid zijn, bijv. voor verpakking en verzending. U wordt vooraf schriftelijk door onze klantenservice op de hoogte gesteld als er kosten zouden ontstaan. Het aanbod kan dan worden aangenomen of afgewezen. Wij nemen geen ongefrankeerde bestellingen van reserveonderdelen aan! Deze rechtstreekse service wordt verleend in de landen Duitsland, de Benelux, Oostenrijk, Frankrijk en Groot-Brittannië. Bestellingen van reserveonderdelen in de overige landen worden afgewikkeld via de betreffende distributeurs. Neem hiervoor contact op met uw verkoper.



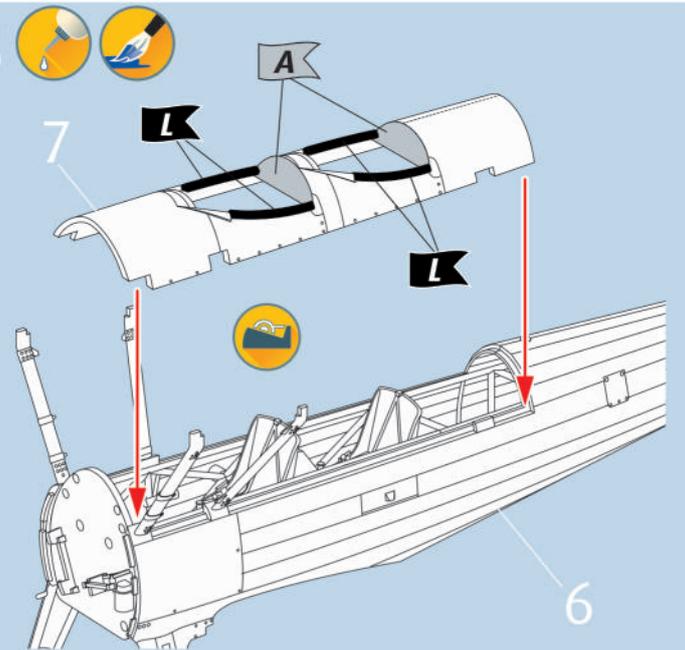
6



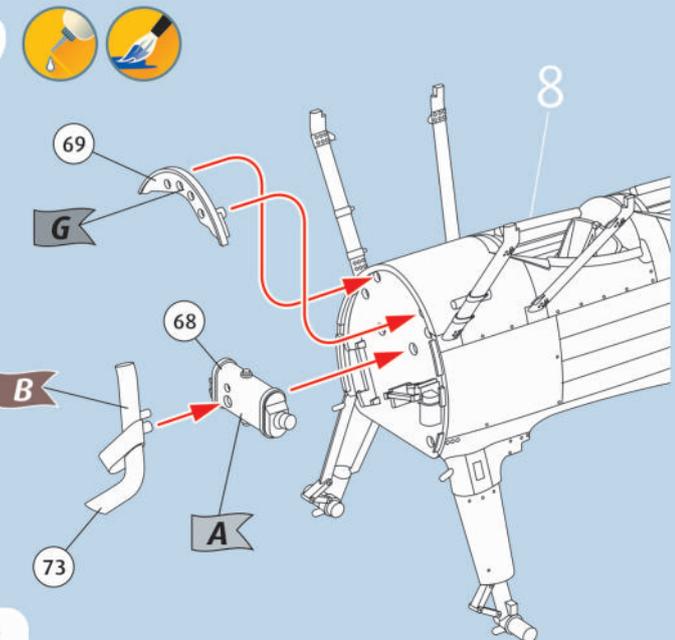
7



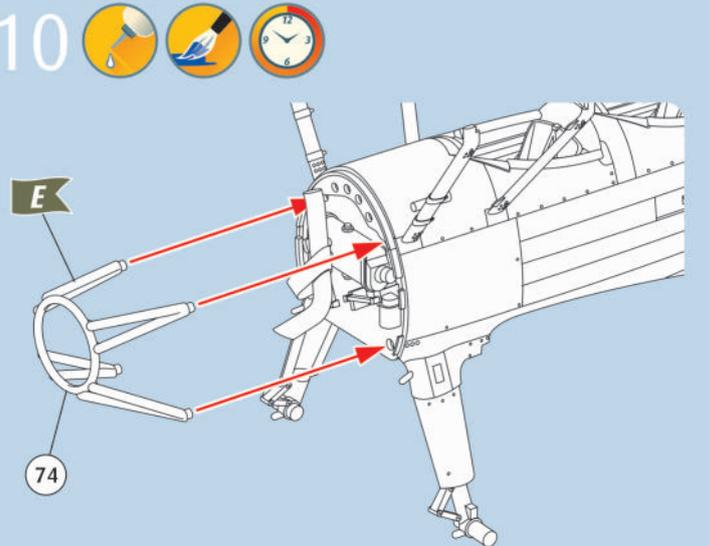
8



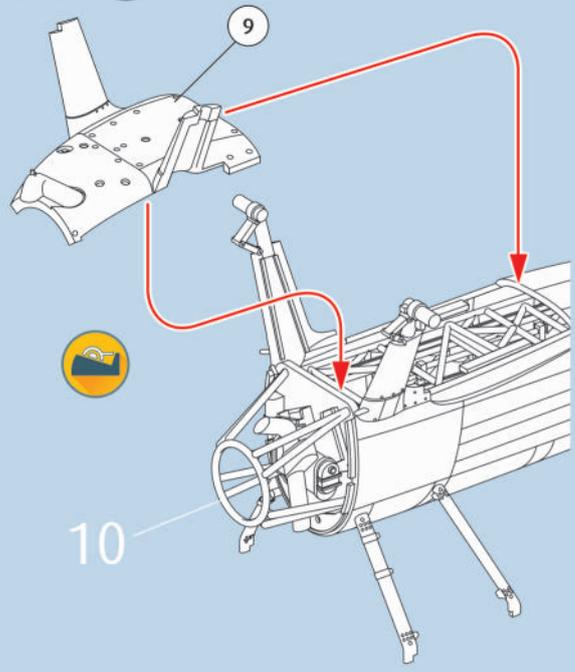
9



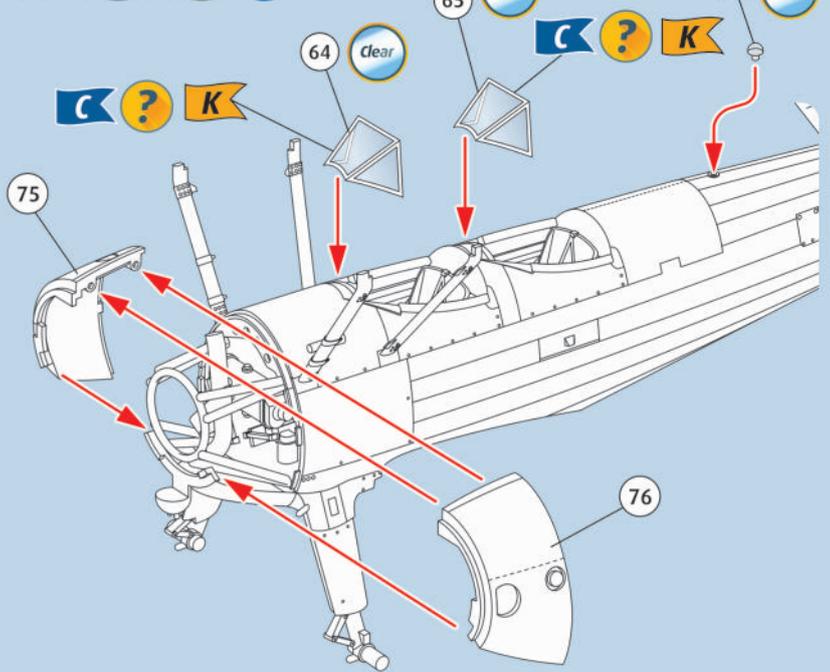
10



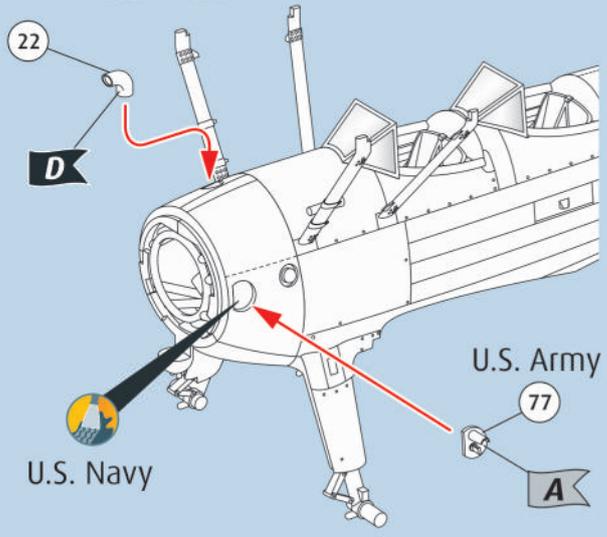
11



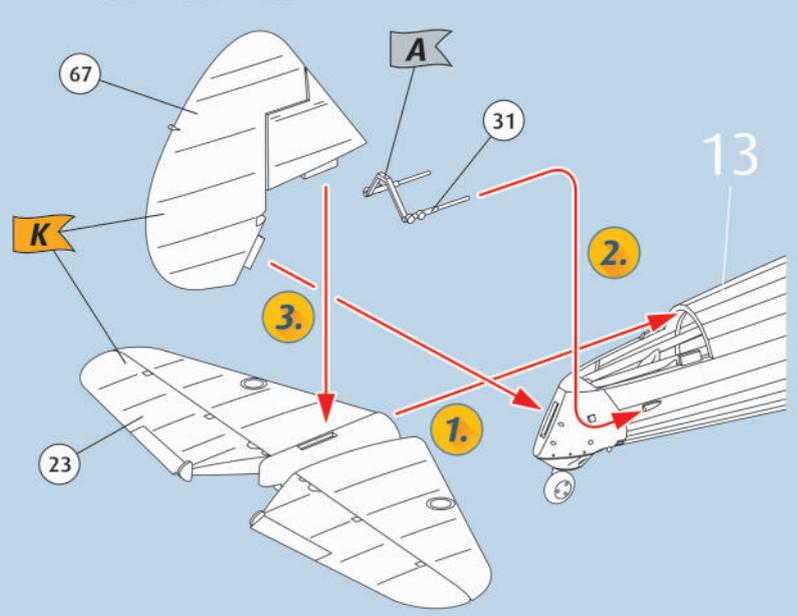
12



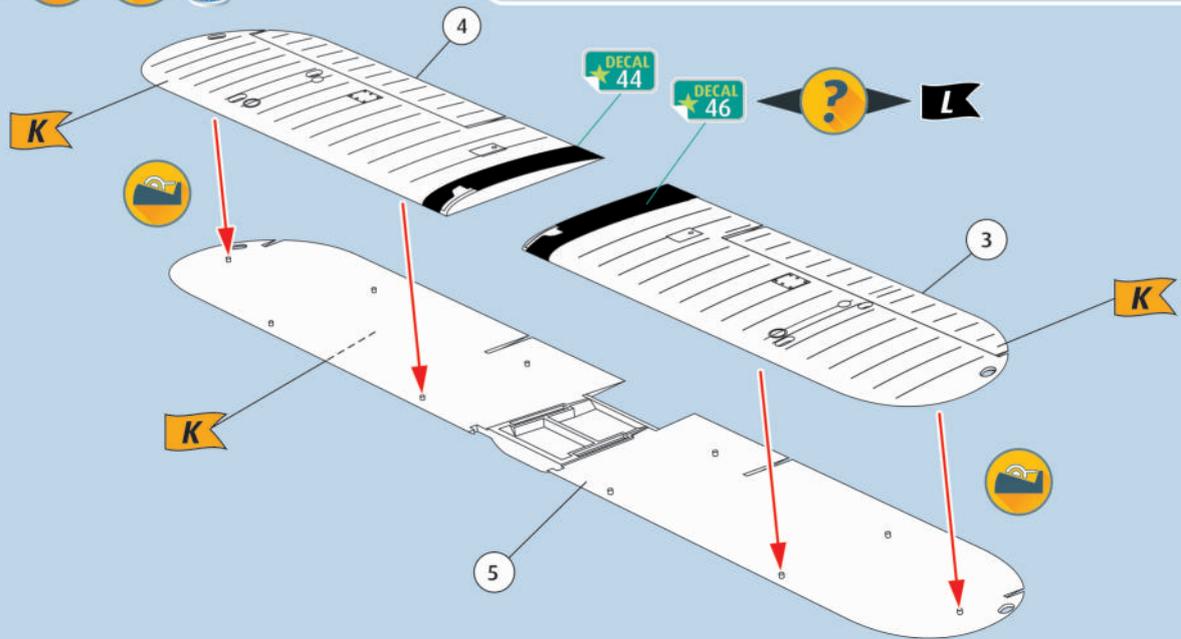
13



14

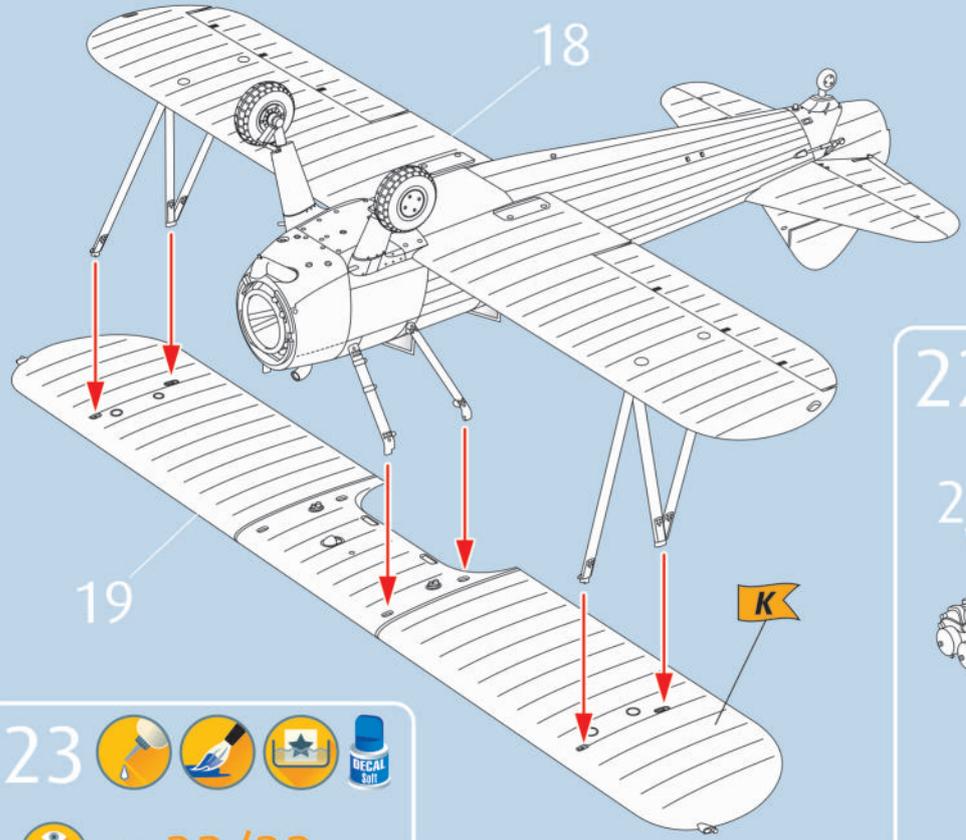


15

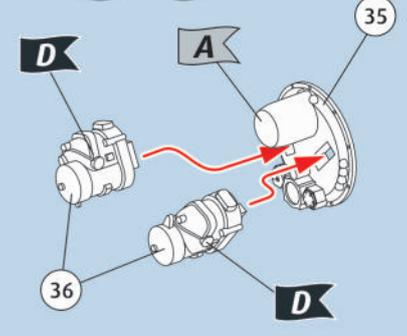




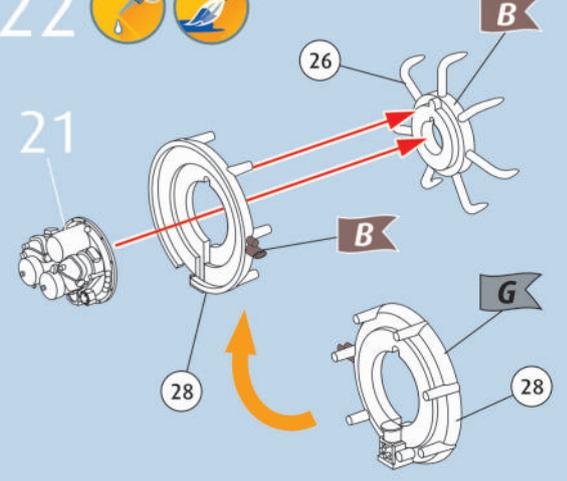
20  



21  

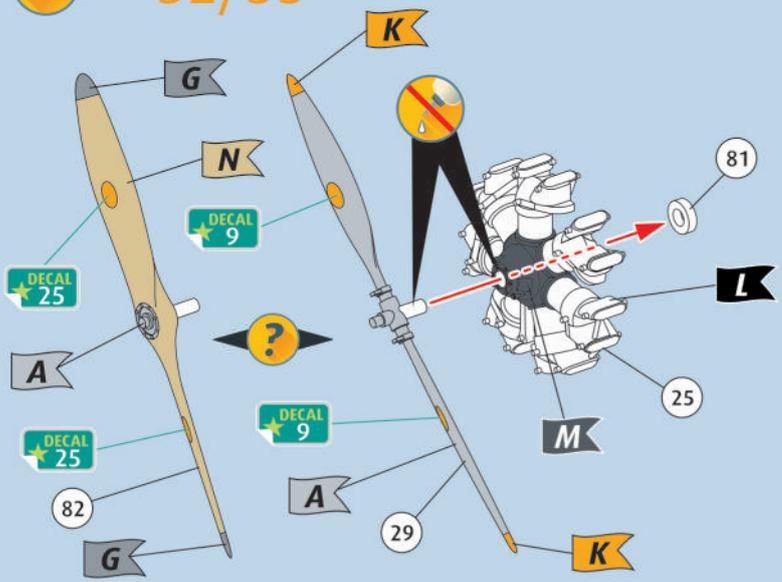


22  

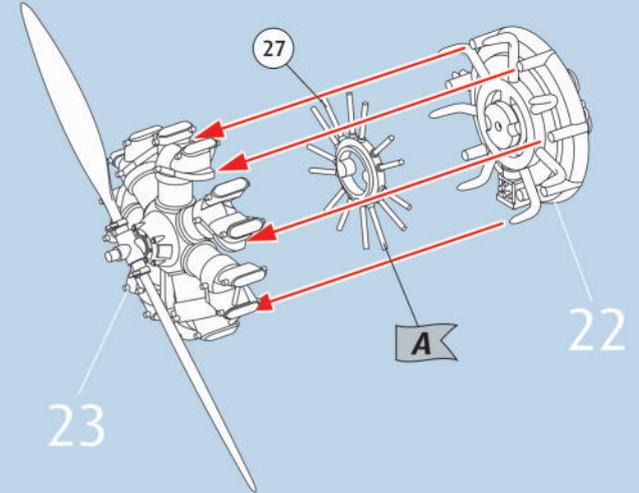


23    

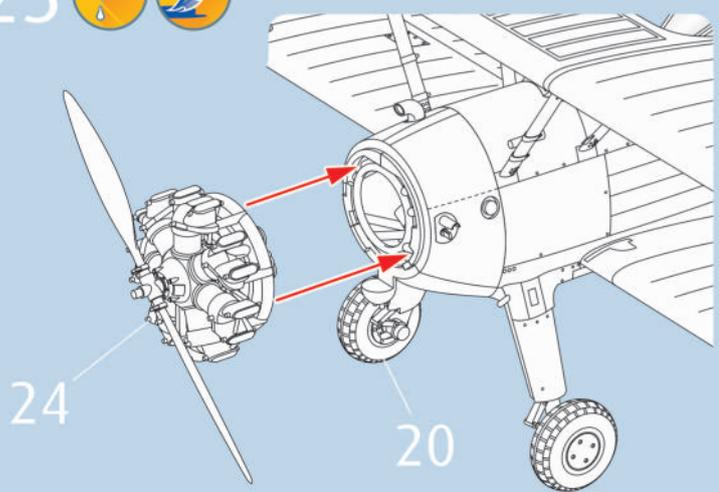
 → 32/33



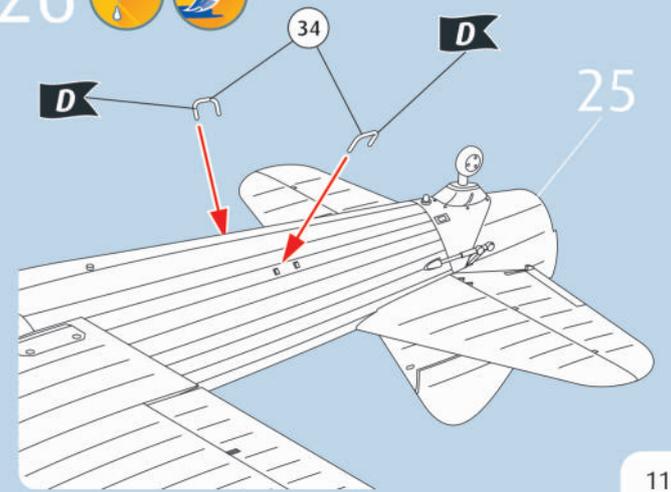
24   

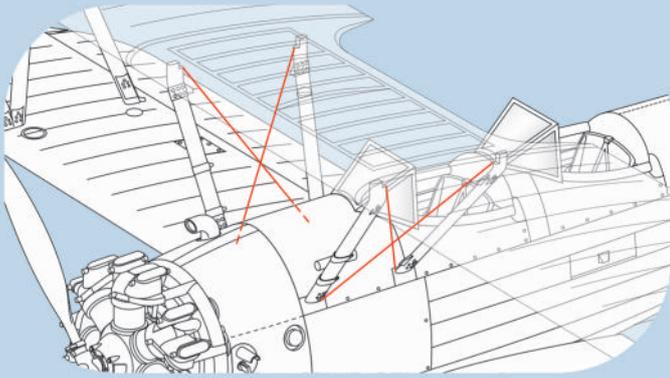
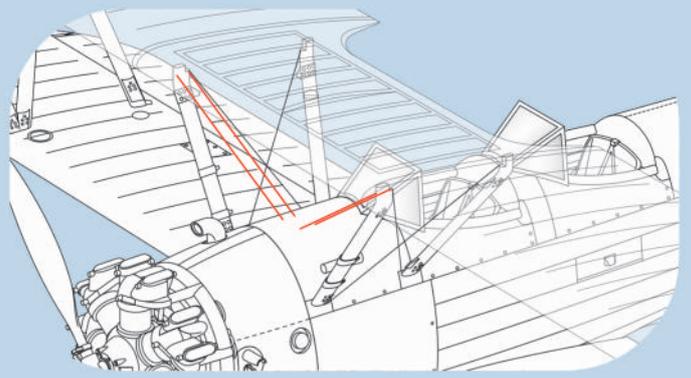
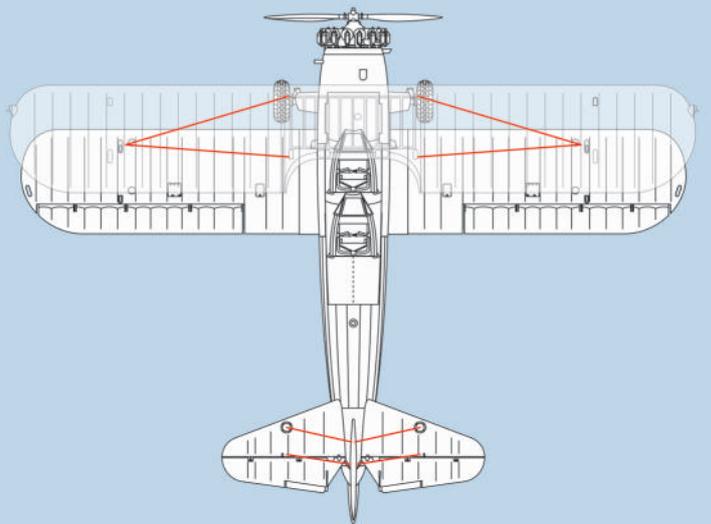
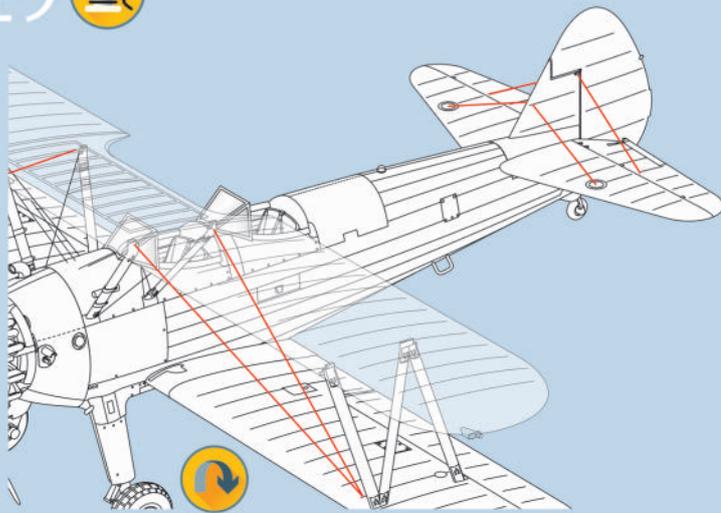
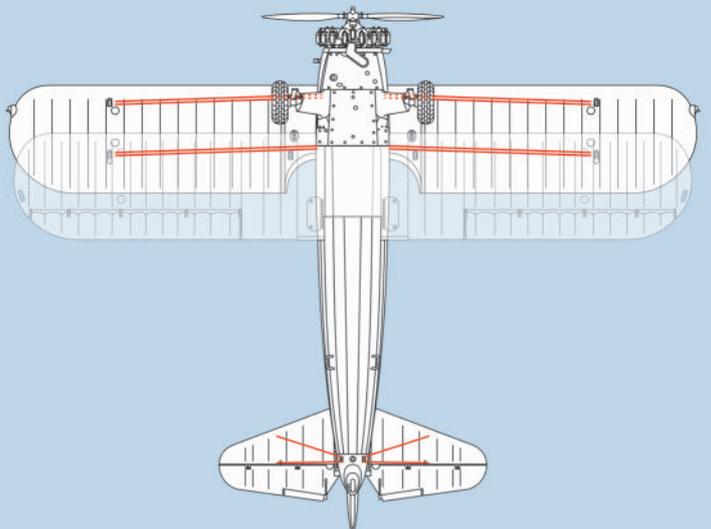
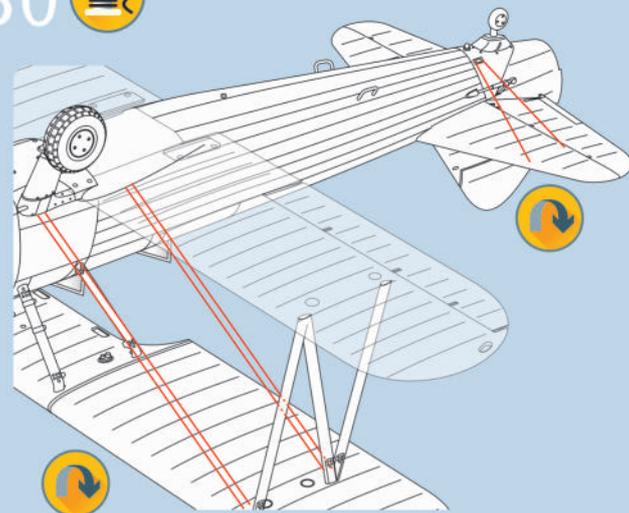
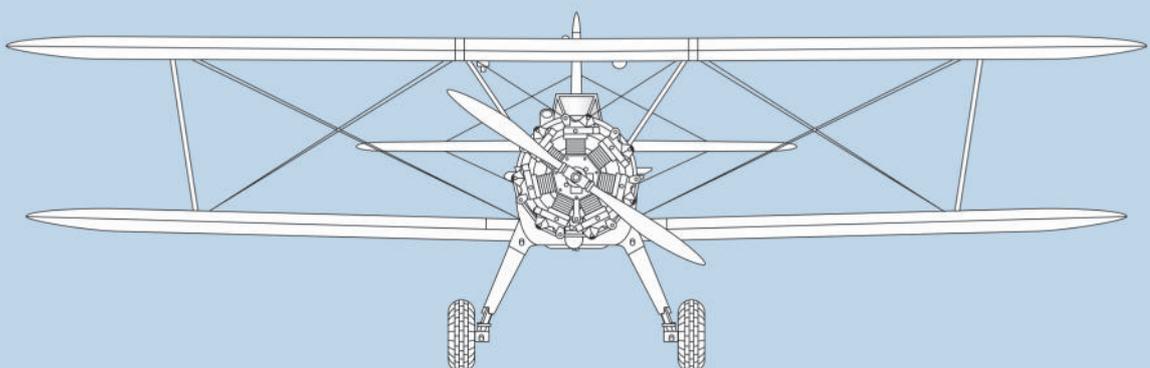


25  



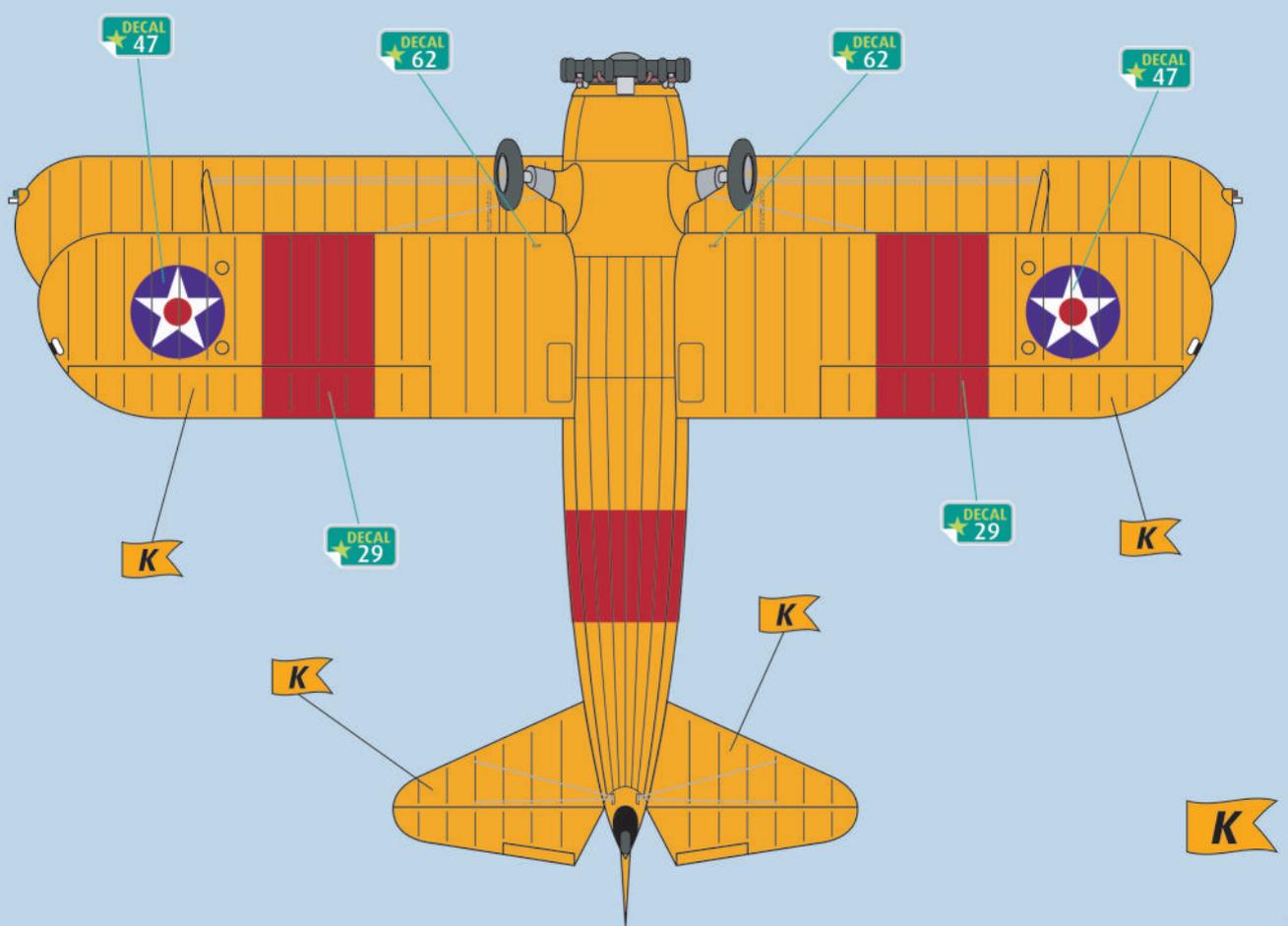
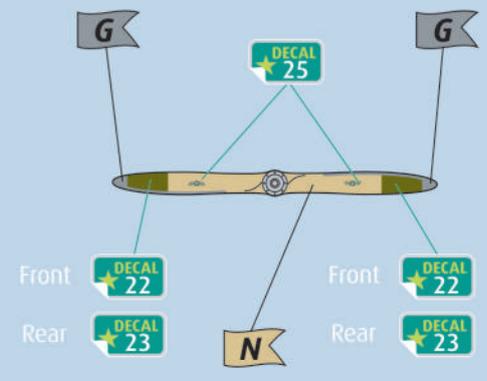
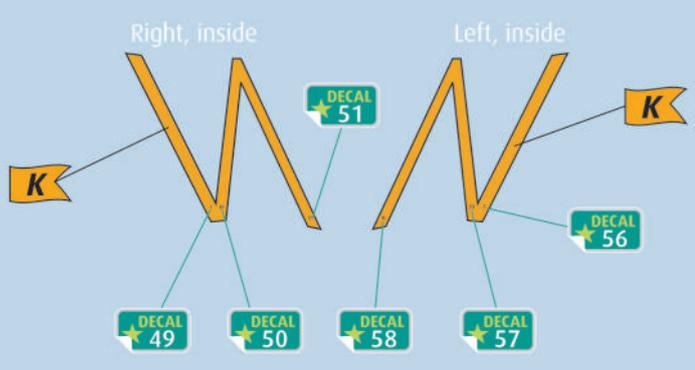
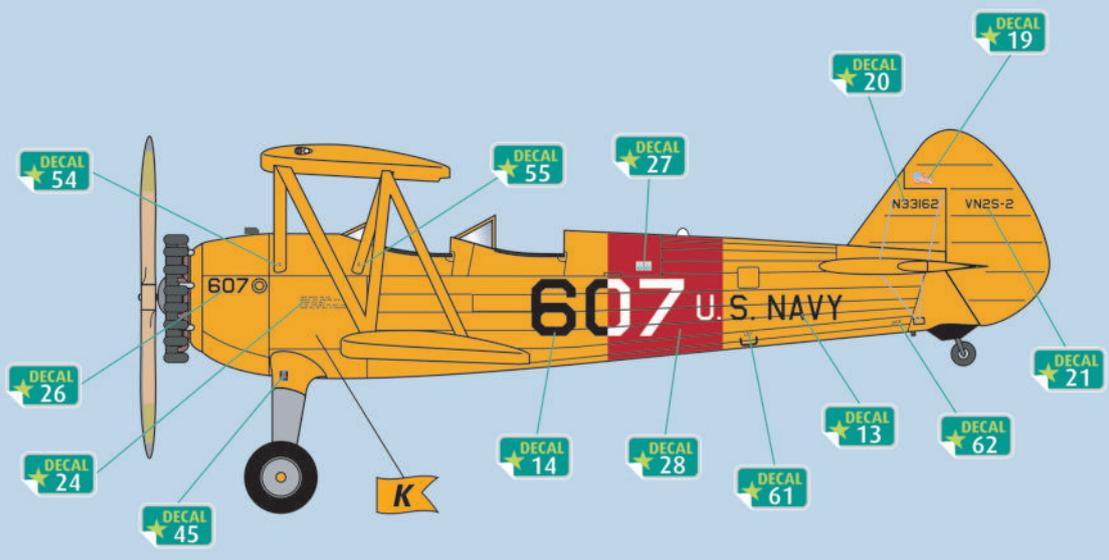
26  

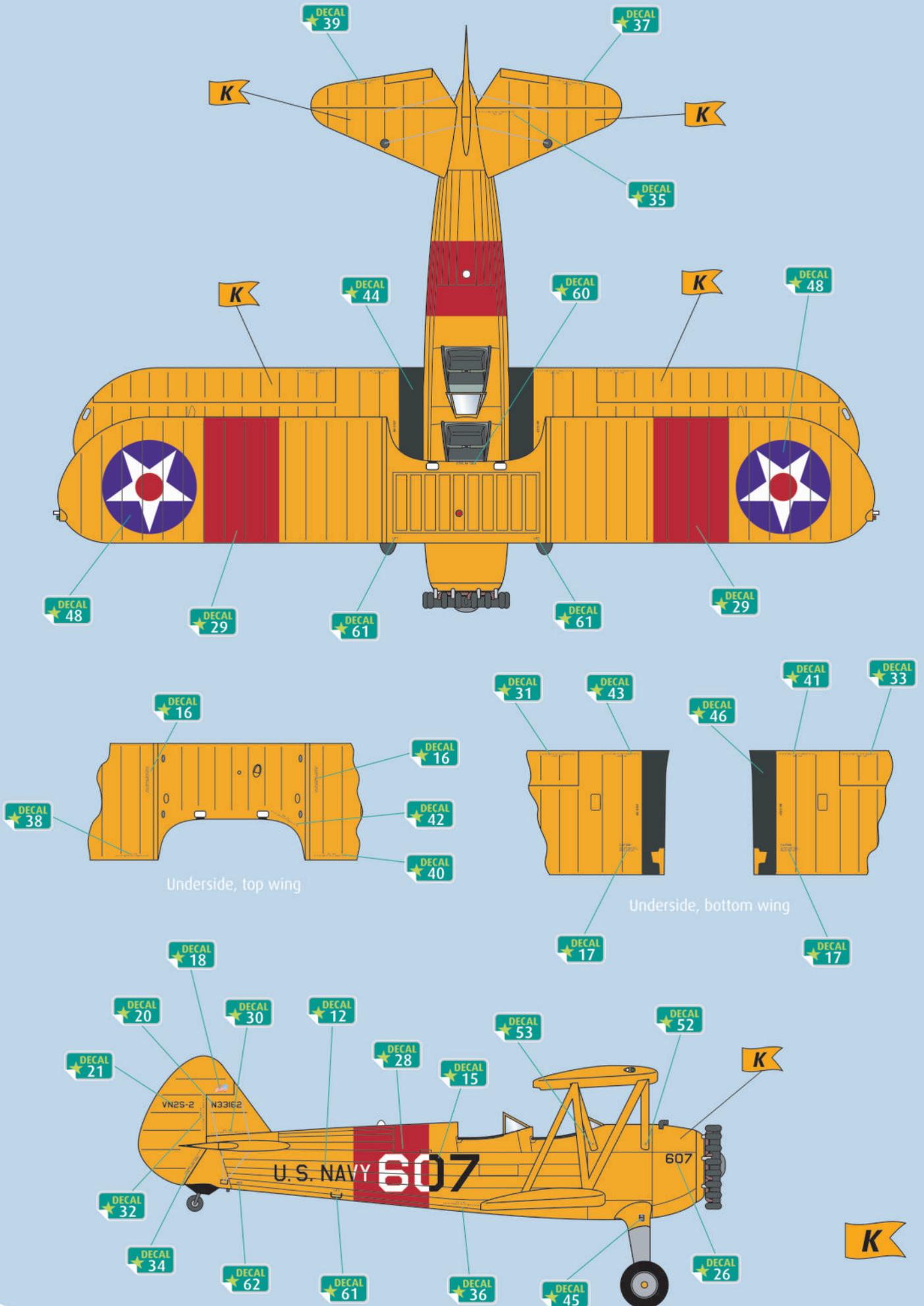


27 28 29 30 31 



# Stearman PT-17 Kaydet, airworthy, Germany, 2015



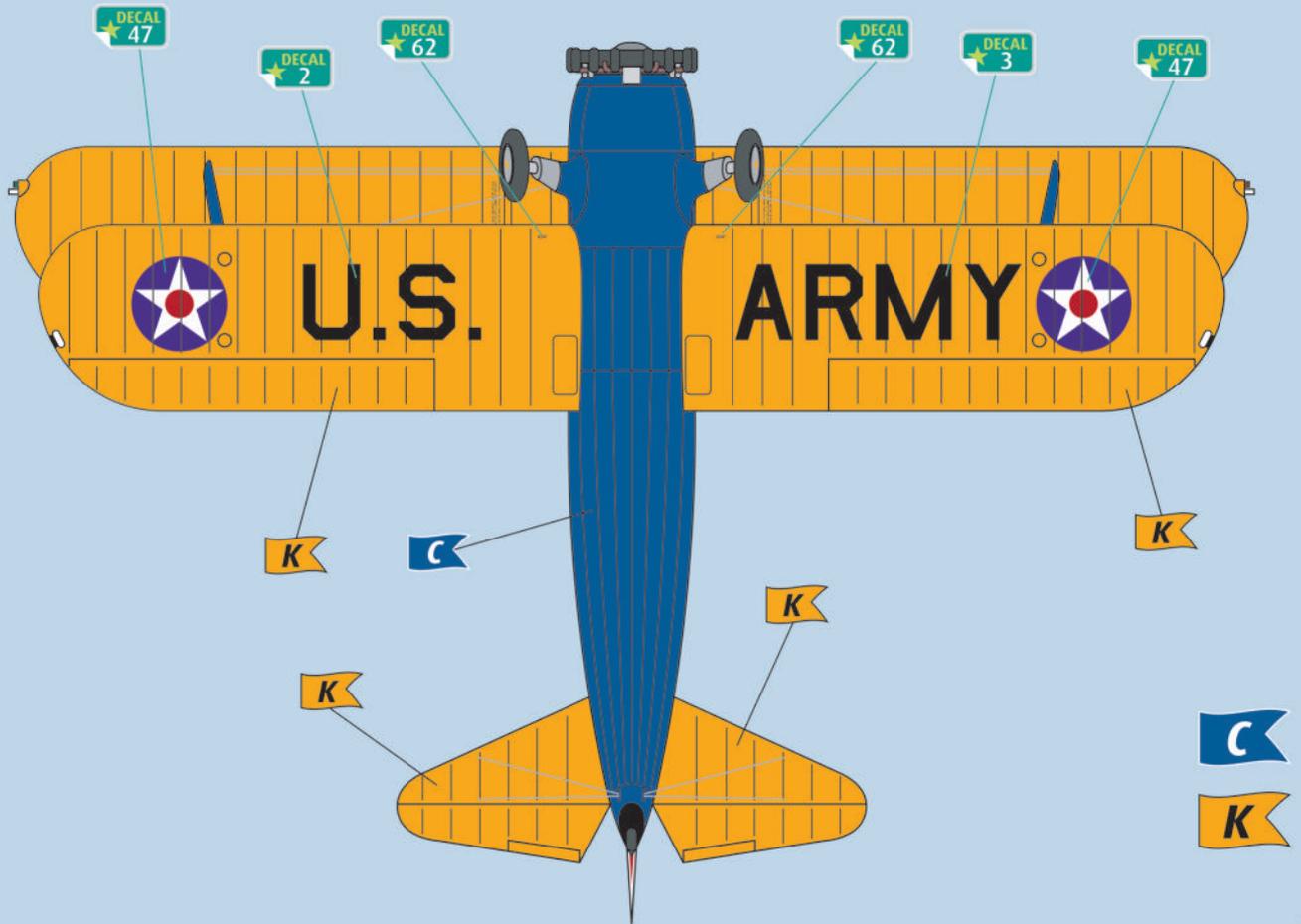
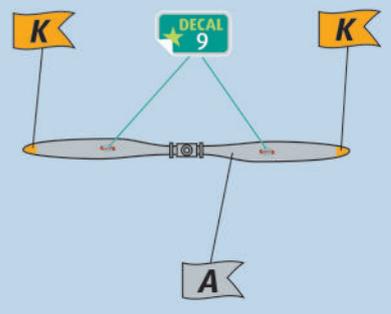
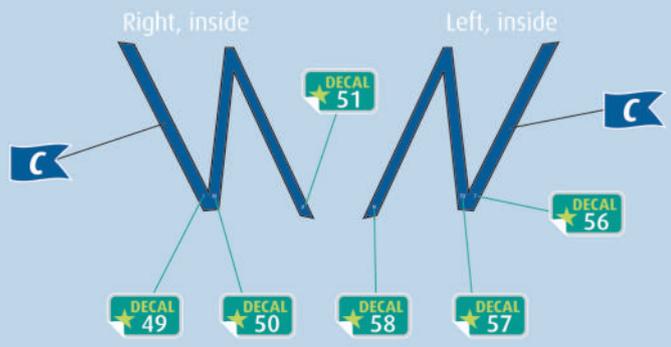


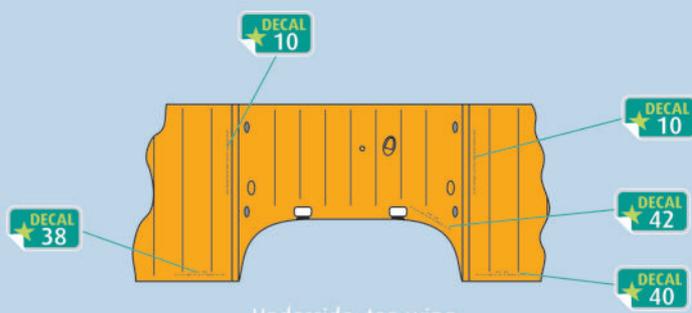
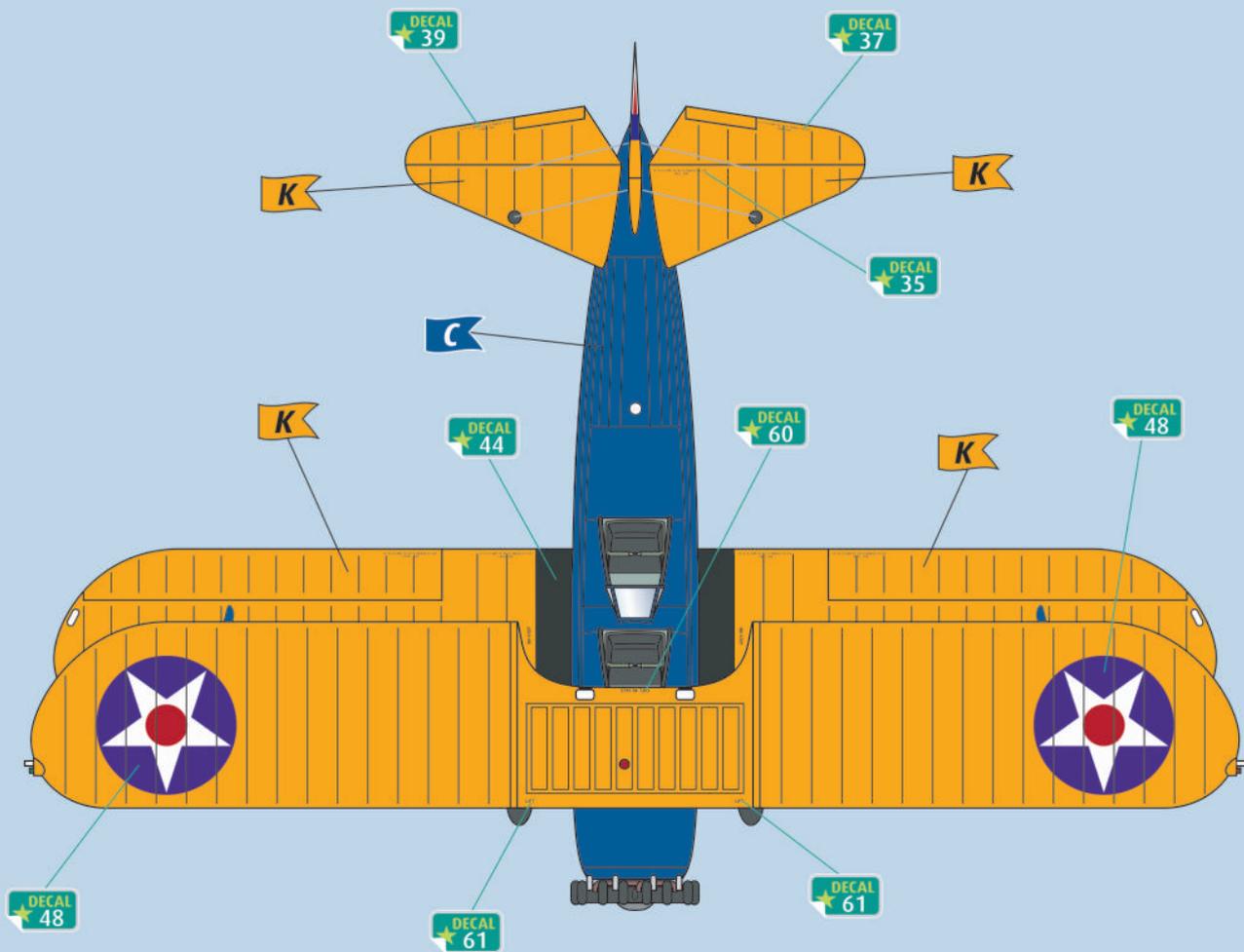
Underside, top wing

Underside, bottom wing

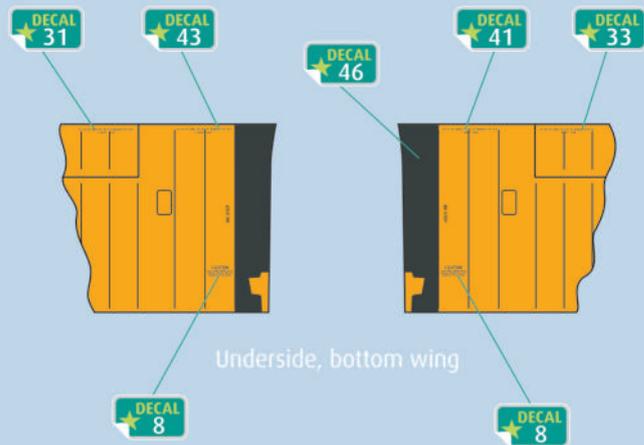


# Stearman PT-17 Kaydet, US Army Air Corps, 1941





Underside, top wing



Underside, bottom wing

